



Прикурка към Официален вестник на Европейския съюз

Информация и онлайн формуляри: <http://simap.ted.europa.eu>

**ОБЯВЛЕНИЕ ЗА ВЪЗЛОЖЕНА ПОРЪЧКА – КОМУНАЛНИ УСЛУГИ**  
**Резултати от процедурата за възлагане на обществена поръчка**  
**Директива 2014/25/ЕС / ЗОП**

- ☐ Проект на обявление  
☒ Обявление за публикуване

**РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

<b>I.1) Наименование и адреси <sup>1</sup> (моля, посочете всички възложители, които отговарят за процедурата)</b>			
Официално наименование: Мини Марица-изток ЕАД		Национален регистрационен номер: <sup>2</sup> 833017552	
Пощенски адрес: ул. Георги Димитров №13			
Град: Раднево	код NUTS: BG344	Пощенски код: 6260	Държава: BG
Лице за контакт: Георги Николов – експерт търговия, отдел Търговски; Петър Петров – инженер електрообзавеждане, отдел Електрооборудване;		Телефон: +359 41783305-3107/+359 41783305-3126	
Електронна поща: gnikolov@marica-iztok.com		Факс: +359 41783363	
Интернет адрес/и Основен адрес (URL): <a href="http://www.marica-iztok.com">http://www.marica-iztok.com</a> Адрес на профила на купувача (URL): <a href="http://www.marica-iztok.com/offers2/dostavka-na-vakuumni-kontaktori-nisko-naprejenie-i-dopolnitelni-kontakti-za-tiah-777.html">http://www.marica-iztok.com/offers2/dostavka-na-vakuumni-kontaktori-nisko-naprejenie-i-dopolnitelni-kontakti-za-tiah-777.html</a>			
<b>I.2) Съвместно възлагане</b>			
<input type="checkbox"/> Поръчката обхваща съвместно възлагане В случай на съвместно възлагане, обхващащо различни държави – приложимото национално законодателство в сферата на обществените поръчки:			
<input type="checkbox"/> Поръчката се възлага от централен орган за покупки			
<b>I.6) Основна дейност</b>			
<input type="checkbox"/> Производство, пренос и разпределение на газ и топлинна енергия		<input type="checkbox"/> Железопътни услуги	
<input type="checkbox"/> Електрическа енергия		<input type="checkbox"/> Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги	
<input type="checkbox"/> Добив на газ или нефт		<input type="checkbox"/> Пристанищни дейности	
<input checked="" type="checkbox"/> Проучване и добив на въглища или други твърди горива		<input type="checkbox"/> Летищни дейности	
<input type="checkbox"/> Вода		<input type="checkbox"/> Друга дейност: _____	
<input type="checkbox"/> Пощенски услуги			

**РАЗДЕЛ II: ПРЕДМЕТ**

<b>II.1) Обхват на обществената поръчка</b>	
<b>II.1.1) Наименование:</b> Доставка на вакуумни контактори ниско напрежение и допълнителни контакти за тях	
Референтен номер: <sup>2</sup> 92/2016	
<b>II.1.2) Основен CPV код:</b> 31600000 Допълнителен CPV код: <sup>1 2</sup>	
<b>II.1.3) Вид на поръчка</b>	
<input type="checkbox"/> Строителство	<input checked="" type="checkbox"/> Доставки
<input type="checkbox"/> Услуги	
<b>II.1.4) Кратко описание:</b>	

Предмет на поръчката е доставка чрез покупка на вакуумни контактори ниско напрежение и допълнителни контакти за тях по обособени позиции:  
 Обособена позиция №1 – Доставка на силови вакуумни контактори тип DILM 630/22RA250 и допълнителни контактни блокове с 1 н.о и 1 н.з контакти DILM 820-XH111-SI, или еквивалентни;  
 Обособена позиция №2 – Доставка на вакуумни контактори тип 3RT 1276-6AP36, 3TF 6844-8CM7 и допълнителни контактни блокове с 1 н.о и 1 н.з контакти 3RH1921-1JA11, или еквивалентни;  
 Техническите изисквания и условия за изпълнение на всяка обособена позиция от поръчката са подробно описани в Документацията за участие – Техническа спецификация за съответната обособена позиция.

**II.1.6) Информация относно обособените позиции**  
 Настоящата поръчка е разделена на обособени позиции

Да ☒ Не ☐

**II.1.7) Обща стойност на обществената поръчка (без да се включва ДДС)**  
 (Съгласни ли сте да публикувате Да ☐ Не ☐)

Стойност:

(Моля, посочете общата стойност на обществената поръчка. За информация относно индивидуални поръчки, моля, използвайте раздел V)

или Най-ниска оферта:

/ Най-висока оферта:

конто са взети предвид

Валута: BGN

(за рамкови споразумения – обща максимална стойност за цялата продължителност)

(за динамични системи за покупки – стойност на поръчката/ите, която/които не е/са

включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)

(за поръчки, базирани на рамкови споразумения; ако това се изисква – стойност на поръчката/ите, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)

## РАЗДЕЛ II: Описание / Обособена позиция

### II.2) Описание <sup>1</sup>

#### II.2.1) Наименование: <sup>2</sup>

Доставка на вакуумни контактори DILM 630/22RA250 и допълнителни контактни блокове с 1н.о и 1н.з контакти DILM 820-XH111-SI

Обособена позиция №: 1  
2

#### II.2.2) Допълнителни CPV кодове <sup>2</sup>

Основен CPV код: <sup>1</sup> 31600000

Допълнителен CPV код: <sup>1 2</sup>

#### II.2.3) Място на изпълнение

Основно място на изпълнение:

DDP складова база на възложителя /Инкотермс 2010/, отдел «Логистика и контрол», гр.Раднево

код NUTS: <sup>1</sup> BG344

#### II.2.4) Описание на обществената поръчка:

(естество и количество на строителни работи, доставки или услуги или указване на потребности и изисквания)

Доставка чрез покупка на силови вакуумни контактори с бобина за променлив ток ниско напрежение и работен ток 630A тип DILM 630/22RA250 и допълнителни контактни блокове с 1 н.о и 1 н.з контакти DILM 820-XH111-SI на фирма EATON, или еквивалентни, включващи общо 2 вида номенклатури, по видове и количества посочени в техническата спецификация към документацията за участие. Техническите изисквания и условия за изпълнение на обособена позиция №1 са подробно описани в Документацията за участие – Техническа спецификация за обособена позиция №1.

#### II.2.5) Критерии за възлагане <sup>1 2</sup>

(Съгласни ли сте да публикувате Да ☒ Не ☐)

☐ Критерий за качество – Име: / Тежест: <sup>1 2 2°</sup>

☐ Критерий, свързан с разходи – Име: / Тежест: <sup>1 2°</sup>

☒ Цена – Тежест: <sup>21</sup>

#### II.2.11) Информация относно опциите

Опции Описание на опциите:	Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>
<b>II.2.13) Информация относно средства от Европейския съюз</b> Обществената поръчка е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз Идентификация на проекта:	Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>
<b>II.2.14) Допълнителна информация:</b> <hr/>	

## РАЗДЕЛ IV: ПРОЦЕДУРА

### IV.1) Описание

#### IV.1.1) Вид процедура

- ☐ Открита процедура  
☐ Ограничена процедура  
☐ Процедура на договаряне с предварителна покана за участие в състезателна процедура  
☐ Състезателен диалог  
☐ Партньорство за иновации  
☐ Възлагане на поръчка без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз в случаите, изброени по-долу (моля, попълнете приложение Г2)  
☒ Публично състезание  
☐ Пряко договаряне (моля, попълнете приложение Г5)

#### IV.1.3) Информация относно рамково споразумение или динамична система за покупки

- ☐ Тази обществена поръчка обхваща сключването на рамково споразумение  
☐ Установена е динамична система за покупки

#### IV.1.6) Информация относно електронния търг

- ☐ Използван е електронен търг

#### IV.1.8) Информация относно Споразумението за държавни поръчки (GPA)

Обществената поръчка попада в обхвата на Споразумението за държавни поръчки (GPA)

Да ☐ Не ☒

### IV.2) Административна информация

#### IV.2.1) Предимна публикация относно тази процедура <sup>2</sup>

Номер на обявлението в ОВ на ЕС: 0000/S 000-000000

Номер на обявлението в РОП: 746770

(Едно от следните: Периодични индикативни обявления – комунални услуги, използвани като покана за участие в състезателна процедура; Обявление за поръчка – комунални услуги; Система за квалифициране – комунални услуги, използвана като покана за участие в състезателна процедура; Обявление за доброволна прозрачност ex ante)

#### IV.2.8) Информация относно прекратяване на динамична система за покупки

- ☐ Обявлението обхваща прекратяването на динамичната система за покупки, публикувана с горепосоченото обявление за поръчка

#### IV.2.9) Информация за прекратяване на обявена процедура за конкурентно възлагане на поръчка под формата на периодично индикативно обявление

- ☐ Възложителят няма да възлага повече поръчки въз основа на горепосоченото периодично индикативно обявление

## РАЗДЕЛ V: ВЪЗЛАГАНЕ НА ПОРЪЧКАТА <sup>1</sup>

Поръчка № (Договор №):

Обособена позиция №: <sup>2</sup>

1

Наименование:

Доставка на вакуумни контактори DILM 630/22RA250 и допълнителни контактни блокове с 1n.o и 1n.з контакти DILM 820-XH11-SI

Възложена е поръчка/обособена позиция

Да ☐ Не ☒

### V.1) Информация относно невъзлагане

Поръчката/обособена позиция не е възложена

- ☐ Не са получени оферти или заявления за участие или всички са били отхвърлени

☒ Други причини (прекръпяване на процедурата)

Оригинално обявление, изпратено чрез <sup>7</sup>

☐ eNotices

☐ TED eSender

☒ Друго 2016-746770

Потребителско влизане в TED eSender: <sup>7</sup> \_\_\_\_\_

Справка за обявления: [ ]-[ ]-[ ]-[ ]-[ ]-[ ] (година и номер на документа)

Дата на изпращане на оригиналното обявление: <sup>7</sup> 29.08.2016 дд/мм/гггг

**V.2) Възлагане на поръчката****V.2.1) Дата на сключване на договора**

дд/мм/гггг

**V.2.2) Информация относно оферти**(Съгласни ли сте да публикувате Да ☐ Не ☐)

Брой на получените оферти: \_\_\_\_\_

Брой на офертите, постъпили от МСП: \_\_\_\_\_

(МСП – както е определено в Препоръка 2003/361/ЕО на Комисията)

Брой на офертите, постъпили от оференти от други държави – членки на ЕС: \_\_\_\_\_

Брой на офертите, постъпили от оференти от държави, които не са членки на ЕС: \_\_\_\_\_

Брой на офертите, получени по електронен път: \_\_\_\_\_

Да ☐ Не ☐

Поръчката е възложена на група от икономически оператори

**V.2.3) Наименование и адрес на изпълнителя <sup>1</sup>**(Съгласни ли сте да публикувате Да ☐ Не ☐)**V.2.4) Информация относно стойността на поръчката/обособената позиция (без да се включва ДДС)**(Съгласни ли сте да публикувате Да ☐ Не ☐)Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката/обособената позиция: <sup>2</sup>

Обща стойност на поръчката/обособената позиция:

или Най-ниска оферта:

/ Най-висока оферта:

които са взети предвид

Валута:

(за рамкови споразумения – обща максимална стойност за тази обособена позиция)

(за динамични системи за покупки – стойност на поръчката/ите за тази партия,

която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)

(за поръчки, базирани на рамкови споразумения; ако това се изисква – стойност на

поръчката/ите за тази партия, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)

**V.2.5) Информация относно възлагането на подизпълнител/и**☐ Има възможност поръчката да бъде възложена на подизпълнител/иСтойност или дял от поръчката, които е възможно да бъдат възложени на подизпълнител/и <sup>4</sup>

Стойност, без да се включва ДДС: \_\_\_\_\_ Валута:

Дял: \_\_\_\_\_ %

Кратко описание на дела от поръчката, който ще бъде възложен на подизпълнители:

**V.2.6) Платена цена за покупки при благоприятни условия <sup>2</sup>**

Стойност, без да се включва ДДС:

Валута:

BGN

**V.2.7) Брой на възложените поръчки: <sup>7</sup>****V.2.8) Страна на произход на стоката или услугата <sup>7</sup>**☐ Произход от Общността☐ Произход извън Общността

Държава: [ ]

**V.2.9) Поръчката е възложена на оферент, предложил вариант <sup>7</sup>**Да ☐ Не ☐**V.2.10) Офертите са били изключени поради това, че са били необичайно ниски <sup>7</sup>**Да ☐ Не ☐

**РАЗДЕЛ VI: ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ****VI.3) Допълнителна информация: <sup>2</sup>**

С решение №МТ-04-4056/14.09.2016 на ИД, на основание чл.110, ал.1, т.5 от ЗОП е прекратена процедурата за възлагане на обществена поръчка в частта за Обособена позиция №1. Мотиви: Установени са нарушения при откриването и провеждането на процедурата в частта по Обособена позиция №1, които не могат да бъдат отстранени, без това да промени условията, при които е обявена процедурата. Срокът за промяна на обявените условия, съгласно чл.179, ал.1 от ЗОП е изтекъл. Във връзка с постъпило запитване от 07.09.2016 г. е установена техническа грешка, която налага промяна в първоначалната информация подадена от Възложителя в техническата спецификация за изпълнение на поръчката в частта за Обособена позиция №1 – „Доставка на вакуумни контактори DILM 630/22RA250 и допълнителни контактни блокове с 1н.0 и 1н.3 контакти DILM 820-XH11-SI“, които са неразделна част от документацията за участие. Промяната касае обозначението типа на заявения контактор.

**VI.4) Процедури по обжалване****VI.4.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване**

Официално наименование:

Комисия за защита на конкуренцията

Пощенски адрес:

бул. Витоша № 18

Град:

София

Пощенски код:

1000

Държава:

BG

Телефон:

+359 29884070

Електронна поща:

cpcadmin@cpc.bg

Факс:

+359 29807315

Интернет адрес (URL):

<http://www.cpc.bg>**VI.4.2) Орган, който отговаря за процедурите по медиация <sup>2</sup>**

Официално наименование:

Пощенски адрес:

Град:

Пощенски код:

Държава:

Телефон:

Електронна поща:

Факс:

Интернет адрес (URL):

**VI.4.3) Подаване на жалби**

Точна информация относно краен срок/крайни срокове за подаване на жалби:

На обжалване подлежат актовете, действията и бездействията на възложителя, посочени в чл.196 от ЗОП, като подаването на жалба е обвързано със сроковете по чл. 197 от ЗОП.

**VI.4.4) Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби <sup>2</sup>**

Официално наименование:

Мини Марица изток ЕАД

Пощенски адрес:

ул. Георги Димитров № 13

Град:

Раднево

Пощенски код:

6260

Държава:

BG

Телефон:

+359 417833054664

Електронна поща:

Факс:

marya.chanova@marica-iztok.com	+359 41783363
Интернет адрес (URL): http://www.marica-iztok.com	
VI.5) Дата на изпращане на настоящото обявление Дата: 29/09/2016 гг/мм/гггг	

## ПРИЛОЖЕНИЕ Г2 – КОМУНАЛНИ УСЛУГИ

Основания за възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз

Директива 2014/25/ЕС

(моля, изберете съответната опция и представете обяснение)

- Основания за избор на процедура на договаряне без предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура в съответствие с член 50 от Директива 2014/25/ЕС
  - ☐ Лисват оферти или няма подходящи оферти/заявления за участие в отговор на предварителна покана за участие в състезателна процедура
  - ☐ Въпросната поръчка има за цел само научноизследователска дейност, експеримент, проучване или развойна дейност при условията, указани в директивата
  - Строителството, доставките или услугите могат да бъдат предоставени само от определен икономически оператор поради следната причина:
    - ☐ отсъствие на конкуренция по технически причини
    - ☐ обществена поръчка с цел създаване или придобиване на уникално произведение на изкуството или творческо изпълнение
    - ☐ защита на изключителни права, включително права върху интелектуална собственост
    - ☐ Изключителни неотложни обстоятелства, предизвикани от непредвидими за възлагащия орган събития, и в съответствие със строгите условия, указани в директивата
    - ☐ Допълнителни доставки от първоначалния доставчик, възложени при строгите условия, указани в директивата
    - ☐ Ново/и строителство/услуги, които представляват повторение на съществуващи строителство/услуги и които са възложени в съответствие със строгите условия, указани в директивата
    - ☐ Поръчка за услуги, предхождана от конкурс за проект, възложена съгласно предвидените в конкурса за проект правила на победителя или на един от победителите в него
    - ☐ Осигуряване на доставки, които са котираны и закупени на стокова борса
    - Покупка на доставки или услуги при особено изгодни условия
      - ☐ от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност
      - ☐ от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредитори или сходна процедура съгласно националните правила и разпоредби
      - ☐ Изгодни покупки при наличие на възможност, която е налице за много кратко време при особено изгодни условия и на цена, значително по-ниска от обичайните пазарни цени
  - Други основания за възлагане на поръчката без предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура в Официален вестник на Европейския съюз
    - ☐ Обществената поръчка не попада в обхвата на приложение на директивата

### 3. Обяснение

Моля, обяснете по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката без предварително публикуване в Официален вестник на Европейския съюз е законосъобразно, като посочите съотносимите факти и когато е уместно, правните заключения в съответствие с директивата: (максимум 500 думи)

---



---



---



---



---

## ПРИЛОЖЕНИЕ Г5 – ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ НА НИСКА СТОЙНОСТ

Основания за възлагане на поръчка чрез пряко договаряне

ЗОП

(моля, изберете съответната опция и представете обяснение)

- Основания за избор на процедура на пряко договаряне
 

Строителството, доставките или услугите могат да бъдат предоставени само от определен икономически оператор поради следната причина:

- ☐ отсъствие на конкуренция поради технически причини
- ☐ обществена поръчка с цел създаване или придобиване на уникално произведение на изкуството или творческо изпълнение
- ☐ защита на изключителни права, включително права върху интелектуална собственост
- ☐ За услуги/стоки за научноизследователска и развойна дейност при строгите условия, указани в ЗОП (само за доставки)
- ☐ Допълнителни доставки от първоначалния доставчик, възложени при условията, указани в ЗОП
- ☐ Предмет на поръчката е доставка на стока, която се търгува на стокова борса, съгласно списък, одобрен с акт на Министерския съвет, по предложение на министъра на финансите
- Покупка на доставки или услуги при особено изгодни условия
- ☐ от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност
- ☐ от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредиторни или сходна процедура съгласно националните правила и разпоредби
- ☐ Поръчката е за услуги, предхождана от конкурс за проект, възложена съгласно предвидените в конкурса за проект правила, на победителя или на един от победителите в него
- ☐ Необходимо е неотложно възлагане на поръчката поради изключителни обстоятелства, предизвикани от събития, които не могат да бъдат предвидени от възложителя и не е възможно спазване на сроковете по чл. 178, ал. 2 и 3 от ЗОП
- ☐ Процедурата за възлагане чрез публично състезание е прекратена, тъй като няма подадени оферти или подадените оферти са неподходящи и първоначално обявените условия не са съществено променени
- ☐ За много кратко време възникне възможност да се получат доставки или услуги, при особено изгодни условия и на цена, значително по-ниска от обичайните пазарни цени
- ☐ Необходимо е повторение на строителство или услуги, възложени от същия възложител/и на първоначалния изпълнител, при наличие на условията, посочени в ЗОП
- ☐ Обществената поръчка е за услуги по приложение № 2 и е на стойност по чл. 20, ал. 2, т. 2 от ЗОП

## 2. Обяснение

Моля, обяснете по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката чрез пряко договаряне е законосъобразно, като посочите съотносимите факти и когато е уместно, правните заключения в съответствие със ЗОП: (максимум 500 думи)

---



---



---



---



---

Възлагащият орган/възложителят носи отговорност за гарантиране на спазване на законодателството на Европейския съюз и на всички приложими закони.

- 1        моля, повторете, колкото пъти е необходимо
- 2        в приложимите случаи
- 4        ако тази информация е известна
- 7        задължителна информация, която не се публикува
- 20        може да бъде присъдена значимост вместо тежест
- 21        може да бъде присъдена значимост вместо тежест; ако цената е единственият критерий за възлагане, тежестта не се използва